

Zmluva o zabezpečení uverejnenia inzercie

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka medzi týmito zmluvnými stranami:

Objednávateľ:

| | |
|----------------------|-------------------------------------|
| obchodné meno: | Slovenský hydrometeorologický ústav |
| sídlo: | Jeséniová 17, 833 15 Bratislava 37 |
| štatutárny zástupca: | RNDr. Martin Benko, PhD. |
| IČO: | 00156884 |
| DIČ: | 2020749852 |
| IČ DPH: | SK2020749852 |
| bankové spojenie: | Štátna pokladnica |
| číslo účtu: | 7000391840/8180 |
| kontaktná osoba: | RNDr. Pavel Šťastný, CSc. |

(ďalej v texte ako „Objednávateľ“)

a

Poskytovateľ:

| | |
|----------------------|---|
| obchodné meno: | RDF International, spol. s r. o. spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 7300/B |
| sídlo: | Dvořákovo nábrežie 8, 811 02 Bratislava |
| štatutárny zástupca: | Mgr. Zdenka Hrdinová |
| IČO: | 31 375 898 |
| DIČ: | 2020908923 |
| IČ DPH: | SK2020908923 |
| bankové spojenie: | Sberbank Slovensko, a.s. |
| číslo účtu: | 4150 048 307 |
| kontaktná osoba: | Mgr. Zdenka Hrdinová |

(ďalej v texte ako „Poskytovateľ“)

(obaja ďalej aj ako „Zmluvné strany“)

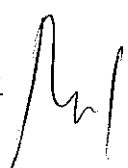
Preambula

Účelom tejto zmluvy je upraviť vzájomné práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré vzniknú pri zabezpečovaní inzercie – zverejnenia článkov o výsledkoch projektu v odborných časopisoch z oblastí prírodných vied a životného prostredia a súvisiacich aplikovaných disciplín (ďalej len „Inzercia“) Poskytovateľom.

Článok I

Úvodné ustanovenia

1. Objednávateľ je prijímateľom nenávratného finančného príspevku v zmysle Zmluvy o NFP na

1 

realizáciu aktivít projektu:

„Vývoj technológie priestorového spracovania údajov o klimatickom systéme“ (kód ITMS 26220220102) (ďalej len „Projekt“),

ktorý je financovaný zo štrukturálnych fondov Európskej únie, z Operačného programu Výskum a Vývoj prostredníctvom Agentúry Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR pre štrukturálne fondy EÚ.

2. Počas implementácie Projektu Objednávateľ zrealizuje v rámci aktivity na zabezpečenie publicity a informovanosti Projektu inzerciu článkov o výsledkoch Projektu.
3. Objednávateľ vykoná prieskum trhu v súlade so smernicou Objednávateľa a pravidlami verejného obstarávania.
4. Poskytovateľ je osoba, ktorá v rámci predmetu svojej činnosti poskytuje na trhu služby, ktoré sú predmetom tejto zmluvy.

Článok II.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok Poskytovateľa:

- zabezpečiť pre Objednávateľa uverejnenie Inzercie v minimálne v dvoch odborných časopisoch v rozsahu 4-krát formát A4, v termíne najneskôr **do 31.01.2015**,
- zabezpečiť pre Objednávateľa uverejnenie inzercie podľa technických požiadaviek vydavateľov nevyhnutných k Inzercii, ktoré do troch pracovných dní po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy Poskytovateľ oznámi Objednávateľovi,
- poskytnúť Objednávateľovi súčinnosť pri odovzdávaní a preberaní nosičov od Objednávateľa, na ktorých bude zaznamenaná grafická predloha Inzercie,

(ďalej v texte spolu aj ako „Služby“)

a záväzok Objednávateľa:

- zaplatiť Poskytovateľovi za Služby odmenu v zmysle článku IV. tejto zmluvy,
 - dodať Poskytovateľovi a vydavateľovi obsah Inzercie do 7 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy v súborovom formáte PDF pre Inzerciu vo formáte A4 a v súlade s Požiadavkami Poskytovateľa.
2. Na účely tejto zmluvy sa Inzerciou rozumie prezentácia výsledkov Projektu, ktorý realizuje Objednávateľ, v odborných časopisoch.

Článok III.

Podmienky plnenia tejto zmluvy

1. Poskytnutie Služieb podľa tejto zmluvy Poskytovateľom pre Objednávateľa sa uskutoční na základe dodania grafickej predlohy Inzercie Poskytovateľovi podľa článku II. bodu 1. tejto zmluvy.
2. Objednávateľ je povinný odovzdať Poskytovateľovi elektronický nosič, na ktorom bude zaznamenaná grafická predloha Inzercie v do 7 kalendárnych dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy, najneskôr však **do 27.11.2014**.
3. Poskytovateľ je povinný písomne oznámiť Objednávateľovi požiadavky na grafickú predlohu Inzercie zo strany vydavateľov do 2 pracovných dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy (ďalej

len „Požiadavky vydavateľov“). Poskytovateľ je ďalej písomne potvrdiť prevzatie uvedeného nosiča od Objednávateľa. Poskytovateľ je povinný písomne informovať Objednávateľa o prípadných nedostatkoch grafickej predlohy reklamy (tzn. takých, ktoré znemožňujú uverejnenie reklamy podľa grafickej predlohy) bezodkladne po prevzatí nosiča.

Článok IV. Odmena

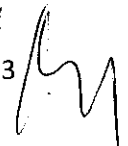
1. Zmluvné strany sa dohodli na odmene za poskytnuté Služby vo výške **5 950,- eur bez DPH**, čo predstavuje sumu vo výške **7 140,- eur s DPH** (z toho DPH predstavuje sumu vo výške 1 190,- eur). Táto odmena zahŕňa tiež cenu samotnej inzercie uverejnenej v časopisoch a všetky náklady a výdavky Poskytovateľa v súvislosti s touto zmluvou.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena bude splatná po poskytnutí Služieb podľa tejto zmluvy, a to na základe Poskytovateľom vystavenej faktúry. Poskytovateľ vystaví faktúru najneskôr do 7 pracovných dní po poskytnutí služby.
3. Faktúra bude splatná do 30 dní odo dňa jej doručenia do sídla Objednávateľa.
4. Každá faktúra musí obsahovať všetky náležitosti stanovené v ust. § 71 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, vrátane označenia čísla Zmluvy podľa evidencie Poskytovateľa a Objednávateľa.
5. V prípade, že faktúra vystavená Poskytovateľom nebude spĺňať požiadavky v zmysle bodu 5 tohto článku, Objednávateľ je oprávnený vrátiť faktúru bez jej zaplatenia Poskytovateľovi na prepracovanie. Počas doby prepracovania faktúry Poskytovateľom, nie je Objednávateľ v omeškaní s úhradou príslušnej faktúry, ktorej lehota splatnosti prestáva plynúť. Nová lehota splatnosti začne plynúť až dňom doručenia opravenej (novej) faktúry, ktorá spĺňa požiadavky stanovené touto Zmluvou a zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších zákonov.

Článok V. Ukončenie zmluvy

1. Túto zmluvu je možné ukončiť dohodou zmluvných strán.
2. Túto zmluvu je možné tiež ukončiť za podmienok uvedených v tejto zmluve na základe jednostranného odstúpenia jednej zmluvnej strany doručenej druhej zmluvnej strane, a to do miesta sídla zmluvnej strany, ktorej sa písomnosť má doručiť.
3. Odstúpiť do tejto zmluvy môže každá zo zmluvných strán, a to v prípade podstatného porušenia tejto zmluvy druhou zmluvnou stranou alebo neuspokojivého plnenia povinností druhou zmluvnou stranou.
4. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje omeškanie s plnením predmetu tejto zmluvy zo strany Poskytovateľa viac ako 30 kalendárnych dní, neuspokojivé plnenie predmetu zmluvy, ktoré Poskytovateľ neodstráni ani v dodatočne poskytnutej lehote a nedostatočná komunikácia s Objednávateľom.

Článok VI. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zmluvné strany sú povinné vzájomne si poskytovať potrebnú súčinnosť a podklady k zabezpečeniu účelu tejto zmluvy a zaväzujú sa konať tak, aby nebol účel tejto zmluvy zmarený, či už konaním ktorejkoľvek zmluvnej strany, alebo akoukoľvek treťou osobou.
2. Poskytovateľ je povinný spolu s vystavenou faktúrou v zmysle článku IV, bodu 3 dodať

3 

Objednávateľovi 2 ks výtlačkov odborných časopisov, v ktorých bola Inzerca uverejnená.

Článok VII. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami. Účinnosť táto zmluva nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR v súlade s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a ustanovením § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
2. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých jeden rovnopis obdrží Poskytovateľ a tri rovnopisy obdrží Objednávateľ.
3. Poskytovateľ berie na vedomie, že obstaranie služieb podľa tejto Zmluvy bude financované zo štrukturálnych fondov Európskej únie, a preto sa Poskytovateľ výslovne zaväzuje strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s poskytnutými službami kedykoľvek počas trvania účinnosti Zmluvy o NFP a poskytnúť oprávneným osobám pre účely auditu všetku požadovanú súčinnosť. Poskytovateľ je povinný uchovávať všetku dokumentáciu súvisiacu s poskytnutím služieb podľa tejto Zmluvy päť rokov od ukončenia účinnosti Zmluvy o NFP. Objednávateľ je povinný Poskytovateľa písomne informovať o zániku účinnosti Zmluvy o NFP, a to do piatich (5) pracovných dní od zániku účinnosti Zmluvy o NFP. Oprávnenými osobami na výkon kontroly/audit/overovania sú najmä:
 - a. Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR, Agentúra Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR pre štrukturálne fondy EÚ a nimi poverené osoby,
 - b. Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná správa finančnej kontroly, certifikačný orgán (Ministerstvo financií SR) a nimi poverené osoby,
 - c. Orgán auditu (Ministerstvo financií SR), jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
 - d. splnomocnený zástupcovia Európskej komisie a Európskeho dvora audítorov,
 - e. osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a. až d. v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a ES. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ňou ju podpisujú.

V Bratislave, dňa _____

V Bratislave, dňa _____

Objednávateľ:

Poskytovateľ:

Slovenský hydrometeorologický ústav
RNDr. Martin Benko, PhD.
generálny riaditeľ

RDF International, spol. s r.o.
Mgr. Zdenka Hrdinová
konateľka

